



En efecto **festina lente** (apresúrate con calma), es un lema que tendríamos que seguir con más frecuencia: condensa en sí la idea de "con calma, pero sin pausa", es decir, no hay que acelerarse para no hacer las cosas mal, pues las prisas son malas, pero al mismo tiempo hay que mantener un ritmo continuo de trabajo si queremos conseguir algo. En el presente tema, en el cual seguiremos aprendiendo juntos, tendremos tres secciones con diferentes contenidos y actividades.



Aníbal cruzando los Alpes

Detalle del fresco del Palazzo del Campidoglio (Musei Capitolini, Roma)

Imagen de [Liftarn](#) en [Wikimedia Commons](#) bajo licencia [CC Attribution 2.0 Generic Licence](#)

► Primera. La historia de Roma se centrará en las Guerras Púnicas, unas guerras importantísimas tanto para Roma como para la península ibérica: para Roma, porque significará su primera expansión fuera de Italia; para Hispania, porque Roma conquistará nuestras tierras y nos traerá su cultura, de la que somos descendientes.

► Segunda. Ampliaremos el conocimiento de la lengua latina con el estudio de la tercera declinación, a la que, por ser más amplia que la primera y la

segunda, le dedicaremos varios temas. También traduciremos juntos un texto en el que aparezcan, además de sustantivos y adjetivos de la primera y segunda declinación, sustantivos de la 3ª con tema en consonante. Habrá que prestar mucha atención a estos nuevos sustantivos.

► Tercera. Esta última sección estará dedicada, como de costumbre, a la Fonética. En ella veremos cómo cambian las sílabas finales de las palabras latinas cuando pasan al castellano. Incluiremos también la derivación de palabras y algunos latinismos de uso cotidiano.

No nos demoremos más y, siguiendo el dicho que da título al tema, manos a la obra, **festina lente**: con calma, pero sin pausa...

1. Las Guerras Púnicas



Tras la derrota y la huída de Pirro, rey de Epiro, en la primera mitad del siglo III (265 a. C.) Roma controlaba prácticamente toda la Península Itálica, excluyendo la llanura del Po en el Norte y la isla de Sicilia en el Sur. El paso siguiente, en su expansionismo, fue completar la conquista de Italia sometiendo Sicilia, que estaba bajo el control de algunas "poleis" griegas -como Siracusa- y la potencia más importante del Mediterráneo occidental: los **cartagineses o púnicos** ("fenicios" procedentes del actual Líbano que habían fundado en el Norte de África la ciudad de Cartago, en púnico **Kart Hadash** = Ciudad Nueva).

Video sobre las Guerras Púnicas

Durante mucho tiempo las dos ciudades, que eran casi coetáneas (Roma fundada en el 753 a. C. y Cartago en el 814 a. C.), habían convivido en occidente evitando enfrentarse cara a cara. Aunque en los años 509 y 348 a. C. romanos y cartagineses habían estipulado tratados para delimitar las respectivas áreas de influencia, posteriormente y durante más de un siglo, estas dos potencias se enfrentaron, primero por el control de Sicilia y luego por el control del Mediterráneo occidental con sus recursos y rutas comerciales. Estos enfrentamientos se articularon en tres guerras que tomaron el nombre de **Guerras Púnicas**:

- Primera Guerra Púnica (264 - 241 a. C.);
- Segunda Guerra Púnica (212 - 201 a. C.);
- Tercera Guerra Púnica (149 - 146 a. C.).



Sicilia antes de la primera Guerra Púnica: en amarillo la zona de influencia griega, en verde la zona de influencia púnica



Para saber más

La isla de Sicilia había sido colonizada por los griegos y los cartagineses: los primeros ocupaban la costa oriental y meridional de la isla, los segundos el sector occidental. En el sector ocupado por los cartagineses se asentaban los pueblos de los **Élimos** y de los **Sicanos**, mientras que los habitantes del sector oriental, ocupado por los griegos, se llamaban **Siceliotas**; el centro de la isla estaba ocupado por el pueblo indígena de los **Sículos**. También hay que recordar que el otro nombre con el que se conocía Sicilia era Sicaníe, derivado de los Sicanos.



Autoevaluación

Las Guerras Púnicas enfrentaron a...

- ☐ Cartagineses y griegos.
- ☐ Griegos y romanos.
- ☐ Cartagineses y romanos.



Autoevaluación

¿Por qué motivos se enfrentaron estas dos potencias?

- ☐ Por el control de la isla de Sicilia.
- ☐ Por el control de África.
- ☐ Por el control de las rutas comerciales del Mediterráneo oriental.



Autoevaluación

Completa los siguientes espacios en blanco.

Cartago, importante potencia naval, fue fundado por los . Este pueblo de navegantes procedía del actual .

Comprobar

1.1 La primera Guerra Púnica



La guerra estalló como consecuencia de la ocupación de **Mesina** por parte de mercenarios campanos que se llamaban mamertinos y que estaban al servicio del Tirano de **Siracusa**, Agatocles. Su sucesor, Gerón, los amenazó con someterlos; por ello los mamertinos pidieron ayuda a los cartagineses. Al sufrir la opresión de los cartagineses, los mamertinos pidieron ayuda a su vez a Roma. Los romanos intervinieron con el apoyo de Gerón, que tenía miedo de perder el control de su ciudad con la intervención romana.

Este fue el detonante del primer enfrentamiento de Roma con Cartago que tuvo lugar en el mar de Sicilia. En realidad, como es frecuente en la historia de los pueblos, la causa real de la guerra en Sicilia era el control de la isla por su posición estratégica en medio del mar Mediterráneo y por ser una importante productora de cereales, fundamentales para la economía, tanto de Roma como de Cartago.



Primera Guerra Púnica: la isla de Sicilia

Cartago partía con ventaja, pues tenía la mejor flota del Mediterráneo occidental, mientras que Roma no tenía flota, pues era una potencia exclusivamente terrestre.

Hubo numerosas batallas navales antes de llegar a la definitiva. En el 260 a. C., cerca de Milazzo, Gaio Duilio obtuvo la primera victoria marítima contra los cartagineses. En el 256 a. C. Atilio Régulo llevó la guerra a África y, tras obtener una victoria, obligó a los cartagineses a pedir la paz. Sin embargo, Régulo impuso condiciones excesivas que provocaron la rebelión de los cartagineses y la expulsión de los romanos. Fue célebre la muerte de Régulo: los cartagineses lo encerraron en una cuba llena de púas y lo tiraron por un barranco.

Por fin, en el 241 a. C., Cátulo consiguió ganar definitivamente a los cartagineses por mar cerca de las **Egades**, islas ubicadas en la costa oriental de Sicilia. Las condiciones de paz fueron muy duras: Cartago perdió Sicilia, que pasó a estar bajo el control de Roma; pero, además, Roma se hizo con las islas de Cerdeña y de Córcega, por lo que prácticamente todo el Mar Tirreno estaba bajo su control. Estas tres islas fueron organizadas en provincias y asignadas a un pretor (es decir, un gobernador).



Para saber más

Respecto a la primera Guerra Púnica podemos recordar dos curiosidades.

En primer lugar, es sabido que los romanos no eran buenos marinos: si en las batallas terrestres eran casi invencibles, en el mar no poseían ni conocimientos tecnológicos para construir barcos, ni tácticos para luchar con los barcos (conocimiento del mar, de maniobra, de abordaje, etc.). Por ello, construyeron sus barcos utilizando como modelo las embarcaciones que habían incautado a los cartagineses. También equiparon sus barcos con un nuevo sistema de abordaje llamado **corvus-i**, m. = cuervo. Era una especie de torreta abatible dotada de garfios: una vez que el barco enemigo estaba cerca, se bajaba el cuervo que se amarraba al barco enemigo con los garfios. De esa forma se creaba una pasarela por la cual los soldados romanos podían pasar al otro barco y luchar fácilmente sobre él.



Reconstrucción de un *corvus* en una trirreme romana

En segundo lugar, hay que saber que el nombre de Guerras Púnicas deriva de **Poeni**, nombre con el cual los romanos llamaban a los cartagineses. Este nombre deriva a su vez de la corrupción del originario nombre de los fundadores de Cartago, es decir, los fenicios. Los griegos llamaban **phoinices** (fenicios) a los habitantes semitas del actual Líbano; **phoinix** era el nombre de un molusco, el **Murex Brandaris**, del cual se extraía el tinte rojo para teñir tejidos de lujo (conocido en Andalucía con el nombre de "cañadilla" o "cañailla").



Murex Brandaris, vulgarmente conocido como "cañailla"

? Autoevaluación

¿Cuáles fueron las causas de la primera Guerra Púnica?



- ☐ El ataque de Cartago a Roma.
- ☐ El control de Sicilia para fines comerciales y económicos.
- ☐ Razones religiosas.

? Autoevaluación

¿En qué islas tuvo lugar la batalla definitiva que decretó el final de la primera Guerra Púnica?



- ☐ Baleares.
- ☐ Égades.
- ☐ Eolias o Líparaes.

? Autoevaluación

Contesta si esta afirmación es verdadera o falsa.

Durante la primera Guerra Púnica la mayor parte de las batallas tuvieron lugar en el mar.

Verdadero ☐ Falso ☐

Al no ser una potencia naval, Roma perdió la primera Guerra Púnica.

Verdadero ☐ Falso ☐



Autoevaluación

Observa el apartado "para saber más". ¿Te has preguntado alguna vez de dónde deriva el adjetivo "púnico"? Rellena los espacios en blanco.

Los romanos llamaban a los cartagineses y es de este nombre que nace el adjetivo púnico. A su vez deriva de , con el cual los griegos llamaban a los fenicios.

Comprobar

1.2 La segunda Guerra Púnica



Tras esta primera guerra, Cartago, para recuperarse de las pérdidas y pagar los tributos que Roma le había impuesto, orientó sus intereses hacia **Iberia** o **Sphan**. La Península Ibérica era un lugar rico en materias primas y hombres aptos para la guerra. Partidario de esta política expansionista era **Amílcar Barca**, miembro de la potente familia de los Bárcidas. Cartago fundó en el 237 a. C. una importante ciudad que tomó el nombre de **Carthago Nova**, es decir, Nueva Cartago (actual Cartagena), al mismo tiempo que firmó con Roma el "Tratado del Ebro", por el cual los dominios cartagineses en la Península Ibérica no podrían rebasar el río Iber (Ebro).

A partir del año 221 a. C. el hijo de Amílcar Barca, **Aníbal**, dirigió la conquista de algunas tribus y ciudades ibéricas (la mitad sur de la Península, llegando hasta Salmantica - actual Salamanca), pactó alianzas con los indígenas, tomó rehenes, y reclutó un ejército poderoso constituido por cartagineses, africanos e íberos. Procedió a someter a la ciudad de **Saguntum** (Sagunto) y la sitió. Roma advirtió que Sagunto era su aliada y que sería causa de guerra que Aníbal la conquistara. No obstante, Aníbal puso de manifiesto que la ciudad se encontraba al sur del Ebro, por lo tanto, en un territorio asignado a los cartagineses según el tratado del Ebro. Tras ocho meses de asedio Sagunto cayó. Era el 219 a. C. y Roma declaraba la guerra a Cartago.



En el año 218 a. C. los romanos, guiados por los hermanos Publio y Cneo Cornelio Escipión, desembarcaron en la colonia griega de **Emporion** (Ampurias, Gerona) para enfrentarse a las tropas cartaginesas. Frente al desembarco en Hispania, Aníbal planteó una estrategia inesperada llevando la guerra fuera de Hispania.

Según el historiador griego Polibio, Aníbal cruzó los Alpes con elefantes y entró en Italia, donde empezó a cosechar victoria tras victoria. Famosas fueron las victorias del río Trebia y del lago Trasimeno. Tras estas graves derrotas, los romanos nombraron dictator a **Q. Fabio Máximo**, llamado el *cunctator* (literalmente "el que retrasa" o "el irresoluto"). Este nombre se le

atribuyó porque evitaba enfrentarse a los cartagineses en campo abierto, táctica que consistía en ganar tiempo, desesperar al adversario y atacar sólo cuando el territorio garantizaba cierta protección.



Publio Cornelio Escipión "el Africano", imagen de Scala / Art Resource, NY (Esta imagen (o este archivo) está en el dominio público pues su derecho de autor ha expirado)

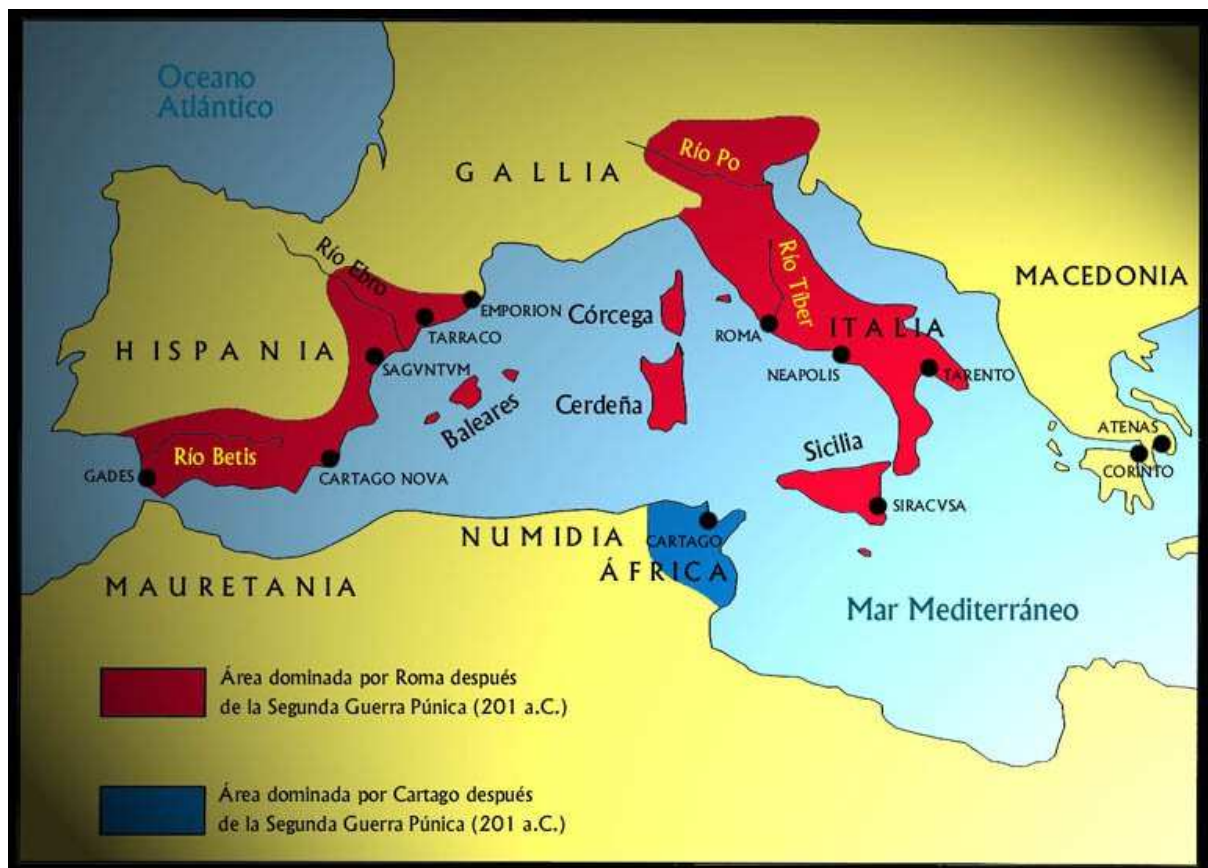


Aníbal Barca, original info in [image:HannibalTheCarthaginian.jpg](#), png version by [rage](#) [Rage against](#) (Yo, el titular de los derechos de autor de esta obra, lo libero al dominio público. Esto aplica en todo el mundo)

Esta táctica, poco vistosa pero efectiva, irritó a los mismos romanos; cuando acabó el mandato de Q. Fabio Máximo, los dos cónsules que le sucedieron, L. Emilio Paulo y Terencio Varrón, abandonaron su táctica prudente y se enfrentaron abiertamente a Aníbal en la batalla de **Cannas** del 216 a. C. , donde fueron aniquilados junto con sus dos ejércitos. Tras esta victoria, Aníbal pudo atacar y tomar Roma, puesto que en Italia ya no había ejércitos que se pudieran oponer a él, pero no lo hizo. ¿Por qué Aníbal, que tenía todo a su favor y estaba en Capua, a breve distancia de Roma, no remató a su enemigo? No se conocen las razones que le hicieron tomar esta decisión errónea, el caso es que Aníbal perdió tiempo útil en Capua donde sus soldados estuvieron inactivos durante largo tiempo dedicándose a los placeres, mientras que, fuera de Italia, los romanos no perdían tiempo. Ganaron a Filipo V, rey de Macedonia y aliado de Aníbal, en las denominadas Guerras Macedónicas, retomaron Siracusa (en cuya conquista murió el científico e inventor Arquímedes) y otras ciudades como Tarento y Agrigento. Acto seguido, los romanos trasladaron la guerra a Hispania, donde los hermanos Escipión fueron derrotados y asesinados por Asdrúbal, hermano de Aníbal.

En el 210 a. C. el hijo de uno de los dos Escipiones, **Publio Cornelio Escipión**, asumió el mando de las tropas en Hispania y derrotó a Asdrúbal, quien huyó hacia Italia, donde fue apresado y asesinado.

Estamos llegando al final de la guerra. Escipión trasladó la guerra a África para atacar directamente a Cartago; a Aníbal, ya sin recursos en Italia, no le quedó más remedio que volver a África para enfrentarse a Escipión, quien lo derrotó en la definitiva batalla de Zama en el 202 a. C.



Periodo tras la segunda Guerra Púnica: en rojo el territorio controlado por Roma, en azul por Cartago

Esta batalla cierra la segunda Guerra Púnica con consecuencias muy importantes que marcaron el futuro del Mediterráneo y la historia de la Península Ibérica. Roma impuso unas condiciones de paz muy duras: Cartago cedía sus posesiones en Hispania, entregaba su flota y tenía la prohibición armarse.



Autoevaluación

Una vez perdida Sicilia, ¿dónde dirigió Cartago sus miras expansionistas?



- ☐ A Grecia.
- ☐ A Hispania.
- ☐ A Galia.



Autoevaluación

¿Cuál fue la causa de la guerra?

- ☐ El sitio de Sagunto.

- El sitio de Cartago Nova.
- El sitio de Emporion.



Autoevaluación

¿Qué general cartaginés creó serios problemas a Roma?



- Amílcar.
- Asdrúbal.
- Aníbal.



Autoevaluación

¿Por quién fue derrotado Aníbal en la batalla de Zama de 202 a. C.?



- Por L. Emilio Paulo y Terencio Varrón .
- Quinto Fabio Máximo "cunctator".
- Publio Cornelio Escipión, llamado "el Africano"



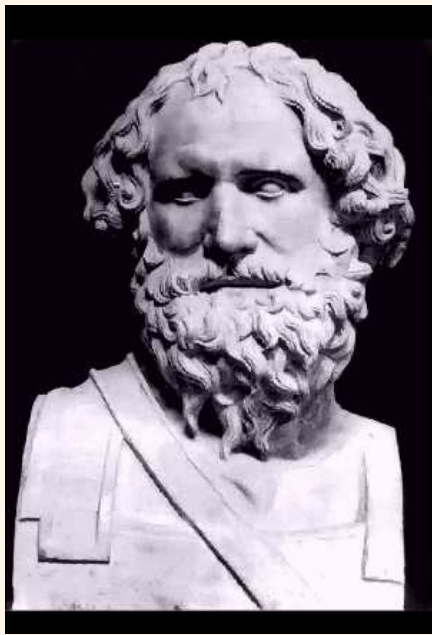
Para saber más

Ligados a estos acontecimientos que acabamos de narrar, queremos darte información sobre dos cuestiones interesantes.

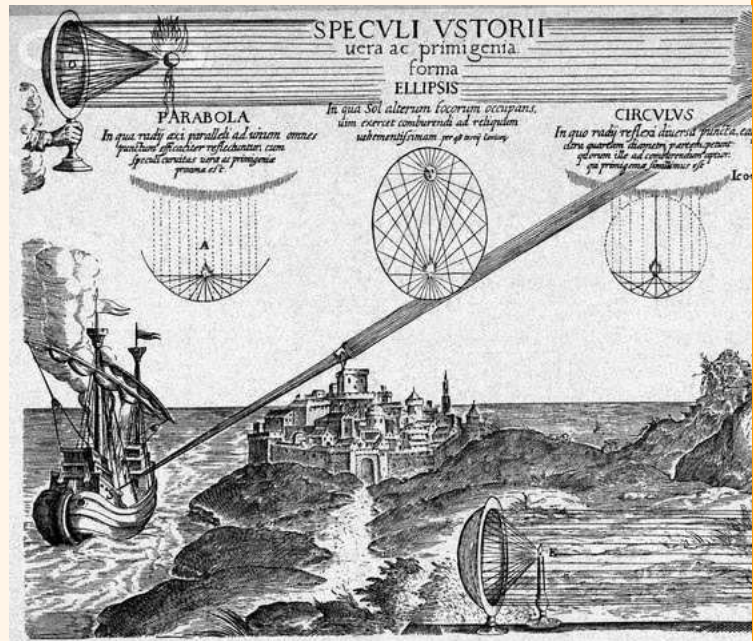
En primer lugar, respecto al origen del nombre de Hispania, desde hace siglos se han venido barajando varias hipótesis, algunas bien fundamentadas, otras más peregrinas. Antes de que los romanos la conquistaran, la Península Ibérica se solía llamar con el nombre utilizado por los griegos, es decir, Iberia (tierra cerca del río Íberos, Ebro). Tras las Guerras Púnicas Roma empieza a llamar a la península Hispania, posiblemente tomando el nombre de la lengua púnica. He aquí que lo más probable es que HISPANIA derive del fenicio SPN, muy parecido al caldeo / hebreo SPHAN. Al parecer, Hispania deriva de una palabra en lengua semita y significaría "tierra occidental". Así los Sefardíes, los judíos que vivían en España, llamaban a su tierra SEFARAD, parecido al fenicio - púnico SEPHAN, "donde muere el sol".

En segundo lugar, cuando Roma estaba sitiando la ciudad de Siracusa, el famoso científico Arquímedes se ocupó de defenderla con sus inventos. Uno de ellos estaba constituido por un sistema de espejos para concentrar la luz solar y así incendiar los barcos romanos. A pesar de ello, los romanos, al final, pudieron entrar en Siracusa. Se narra que un soldado romano se encontró, sin saberlo, con Arquímedes y le instó a que se rindiese; Arquímedes, que estaba ensimismado con uno de sus experimentos, hizo caso omiso de la orden y así fue asesinado, con gran arrepentimiento, no sólo de

los siracusanos sino también, de los mismos romanos.



Busto de Arquímedes de Siracusa

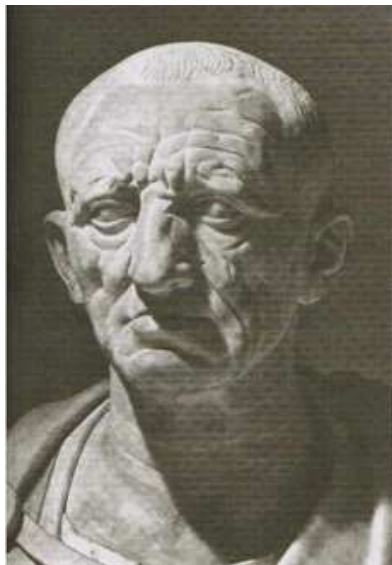


Reconstrucción del funcionamiento de los espejos ustorios

1.3 Epílogo: la tercera Guerra Púnica



Tras la derrota en la segunda Guerra Púnica, Cartago tuvo que ceder sus ricos territorios en *Hispania* y pagar fuertes tributos como indemnización de guerra. La situación de gran debilidad en la que se encontraba hizo que asumiera cada vez más fuerza el cercano estado de los Númidas, cuyo rey era **Masinisa**. Aprovechándose de la debilidad de Cartago y de la prohibición de armarse, Masinisa empezó a ocupar los territorios de Cartago. Por otro lado, en Roma cada vez tenía más peso el partido conservador cuya idea era que Cartago tenía que desaparecer para siempre; resume perfectamente este pensamiento la famosa frase del político conservador **Catón el Censor**: *Cartago delenda est*, es decir, Cartago tiene que ser destruida. En esa línea, Roma, además, había exigido a los cartagineses que abandonaran su ciudad y que la reconstruyeran a unos 15 km más al interior. La situación era insostenible y una clara provocación; por ello, Cartago no tuvo más remedio que volver a armarse para defender sus territorios, rompiendo de esta forma los pactos con los romanos.



Marco Porcio Catón, apodado "Censor" (Esta imagen (o este archivo) está en el **dominio público** pues su derecho de autor ha **expirado**)



Restos de las termas de la ciudad de Cartago, imagen de BishkekRocks (Yo, el titular de los derechos de autor de esta obra, lo libero al **dominio público**. Esto aplica en todo el mundo)

Esto era lo que esperaba en Roma el partido que quería retomar las hostilidades. En el 149 a. C. Roma declaró la guerra a Cartago y envió su ejército a África. En la campaña se sucedieron diferentes cónsules al mando del ejército pero sin resultados significativos, pues Cartago era una ciudad muy bien defendida; además, la desesperación era lo que daba fuerza a los sitiados: era una simple cuestión de supervivencia.

En el 146 a. C. el cónsul **Publio Cornelio Escipión Emiliano** asumió el mando de las operaciones militares y empezó a conquistar las ciudades cercanas a Cartago, bloqueando su puerto. De esta forma, Cartago quedaba completamente aislada y sin posibilidad de ser abastecida. El hambre y la peste menguaron las fuerzas de la ciudad. Fue en esta situación tan delicada cuando Escipión decidió dar el ataque final. El ejército romano entró en la ciudad y empezó una encarnizada lucha casa por casa. Una vez que la ciudad fue tomada, Escipión permitió que sus soldados se dieran al pillaje.

La destrucción de Cartago fue definitiva y un claro ejemplo para quien no se sometía a Roma y ofrecía resistencia. Tras ser conquistada, la ciudad fue arrasada (es significativa la expresión latina *ferro ignique vastare*, es decir, "destruir con el hierro y el fuego"). Por último, una vez que no quedaban más que escombros, se esparció sal sobre la ciudad para que no pudiera volver a crecer nada. De esta forma tan trágica concluyó la vida de una ciudad que había sido fundamental para el comercio y la colonización del Mediterráneo occidental.



Autoevaluación

¿Qué significa la expresión latina *Cartago delenda est* pronunciada por Catón el Censor?

- ☐ Cartago tiene que ser reconstruida.
- ☐ Cartago tiene que ser destruida.
- ☐ Cartago tiene que ser abandonada.



Autoevaluación

¿Por qué Cartago se enfrentó a Roma en la tercera y última Guerra Púnica?

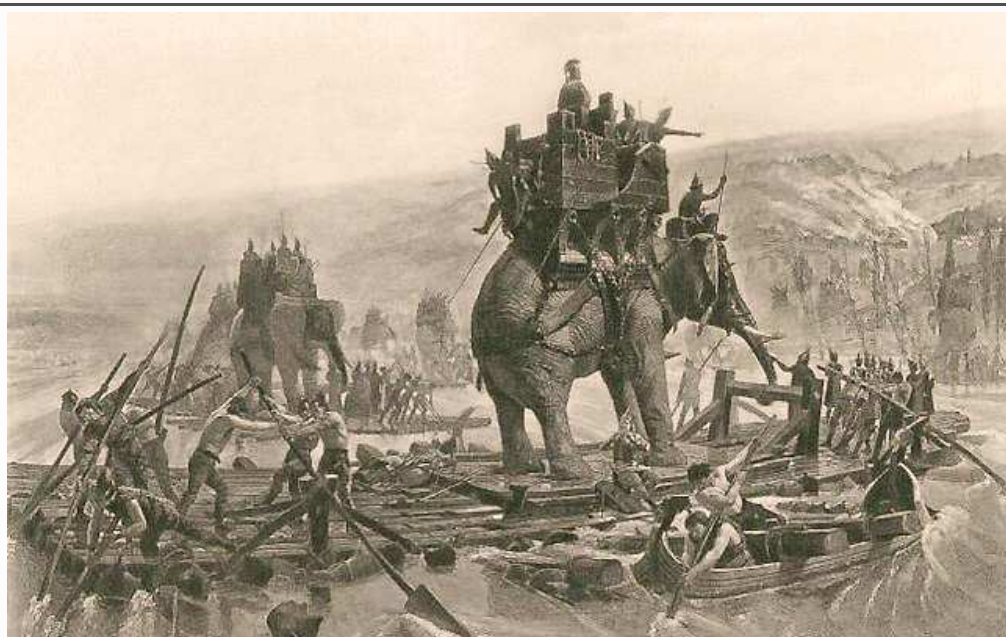
- ☐ Roma exigió condiciones imposibles de soportar.
- ☐ Pensaba que podía ganar.
- ☐ Confiaba en la ayuda de Masinisa, rey de los Númidas.



Actividad de lectura

Lee el siguiente texto latino. En el encontrarás palabras de una nueva declinación: la tercera.

Hannibal Carthaginiensibus potestatem in Hispania cupiebat et oppidum Saguntum cepit. Hannibal Poenorum peritus dux erat. Senatores Romani bellum Hannibali magna auctoritate indicaverunt nam Saguntum foederatum oppidum erat et Hannibal Hiberi pactum exuerat. Frigida hieme milites in Italiam duxit et Alpes cum militibus elephantisque transivit. Militum virtus magna fuit. Populus Romanus magnum timorem habebat nam pacem cupiebat. Sacerdotes preces Marti et Iovi in templis faciebant.



Aníbal atraviesa el río Ródano por Henri Motte

(Imagen en [Wikimedia Commons](#) de dominio público)

Intenta su traducción con ayuda del vocabulario que te damos y luego compruebala en "Pulsa aquí"

VOCABULARIO

Sustantivos y adjetivos

auctoritas-auctoritatis (f): autoridad

Carthaginienses-ium: Cartagineses

dux-ducis (m): general

elephantus-i (m): elefante

foederatus-a-um: aliado

frigidus-a-um: frío

Hannibal-Hannibalis (m): Aníbal

Hiberus-i (m): Ebro (río)

hiems-hiemis (f): invierno

peritus-a-um: hábil, diestro

Poeni-orum: los cartagineses

prex-precis (f): súplica

sacerdos-sacerdotis (m): sacerdote

senator-senatoris (m): senador

timor-timoris (m): temor, miedo

virtus-virtutis (f), valor, virtud

Verbos

Iuppiter-Iovis (m): Júpiter

Mars-Martis (m): Marte

miles-militis (m): soldado

pactum-i (n): tratado, pacto

pax-pacis (f): paz

capio-ere-cepi-captum: capturar, tomar

cupio-ere-cupivi-cupitum: desear

duco-ere-duxi-ductum: conducir, guiar

exuo-ere-exui-exutum: romper

indico-are-avi-atum: declarar

transeo-ire-transivi-transitum: atravesar

2.1 La tercera declinación



En el texto que has leído aparecen sustantivos de la 3ª declinación. En el siguiente cuadro señalamos algunos en el caso en el que están en el texto:

	Singular	Plural
N	Hannibal dux virtus	senato res
Ac	timore m , pac em	milite s , prece s
G	Hannibal is	milite m
D	Hannibal i , Marti , Iovi	Carthaginiensib us
Ab	auctoritate , hieme	militeb us

Todos estos sustantivos pertenecen a la 3ª declinación. Recuerda que en esta declinación el latín incluye los sustantivos y adjetivos cuya raíz acababa en consonante o vocal -i. Comprobarás en el vocabulario que todos los sustantivos poseen un genitivo acabado en -is (Hannibal-Hannibal**is**; dux-duc**is**, *general*; senator-senator**is**, *senador*). Así reconoces los sustantivos de la 3ª declinación y los distingues de los de otras declinaciones.

Cualquier sustantivo masculino y femenino de la 3ª declinación tendrá las mismas terminaciones de caso. Estas terminaciones se añaden a la raíz del sustantivo que, como en las demás declinaciones, obtenemos de la forma del genitivo quitándole la desinencia -is

Veamos la declinación de un sustantivo que ha aparecido varias veces en el texto: *miles-militis (m)*, *soldado*.

Para sacar la raíz tomamos el genitivo: *militis* y le quitamos -is. La raíz de este sustantivo es: **milit-**. Fíjate como acaba en consonante (t). El nominativo singular aparece en el enunciado: *miles*. Esta forma será la misma para el vocativo. Formamos los demás casos añadiendo a la raíz, *milit-*, las desinencias de caso.



	Singular	Plural
N	<u>m</u> iles	<u>m</u> ilite s
V	<u>m</u> iles	<u>m</u> ilite s
Ac	<u>m</u> ilite m	<u>m</u> ilite s
G	<u>m</u> ilit is	<u>m</u> ilitu m
D	<u>m</u> iliti	militib us
Ab	<u>m</u> ilite	militib us

* Las terminaciones están marcadas en negrilla y hemos subrayado la sílaba que se debe

acentuar. En latín no hay palabras sobreesdrújulas, por lo que en dativo y ablativo plural el acento se retrasa una sílaba (*militibus*).



peritus dux, hábil general

Detalle de sarcófago en Museo Nacional romano Imagen de [Marie-Lan Nguyen](#) en Wikimedia Commons bajo CC

La falta de coincidencia, en ocasiones, entre la forma que aparece en el nominativo-vocativo y la que aparece en el resto de la declinación se debe a un fenómeno fonético denominado apofonía. La **apofonía** consiste en que, en latín, una vocal breve en sílaba interior se convierte en "-i", salvo si le sigue una "-r", en cuyo caso se convierte en "-e". Ves que en nominativo tenemos la forma *miles*, pero en el resto de los casos la sílaba "le" queda en posición interior y pasa a "li" (*miles-militis*). En el texto hemos encontrado sintagmas compuestos de adjetivo + sustantivo. Fíjate:

Ejemplos	Caso	Adjetivo
<i>peritus dux</i>	Nsg	forma masculina por la 2ª declinación: <i>peritus-a-um</i>
<i>senatores Romani</i>	Npl	foma masculina por la 2ª declinación: <i>Romanus-a-um</i>
<i>magnum timorem</i>	acsg	forma masculina por la 2ª declinación: <i>magnum-a-um</i>
<i>frigida hieme</i>	absg	forma femenina por la 1ª declinación: <i>frigidus-a-um</i>

El adjetivo acompaña al sustantivo e va en su mismo género. Por ello, si el sustantivo es masculino elegimos la forma del adjetivo por la 2ª declinación (*peritus dux*) y, si el sustantivo es femenino, elegimos la forma por la primera (*frigida hiems*).



Importante

El cuadro general de las desinencias de la 3ª declinación para masculino y femenino es el siguiente. Estas son las terminaciones que debes recordar para reconocer los casos y, con ello, la función.

DESINENCIAS DE LA 3ª DECLINACIÓN.		
Temas en consonante. Masculinos y femeninos		
CASOS	SINGULAR	PLURAL
	Masculino / femenino	Masculino / femenino
Nominativo	Aparece en el enunciado	-ES
Vocativo		
Acusativo	-EM	-UM
Genitivo	-IS	

Dativo	-I	-IBUS
Ablativo	-E	




Para saber más

En la 3ª declinación hay varios sustantivos irregulares. Ahora haremos mención de uno de los sustantivos que aparece en el texto.

► El sustantivo ***Iuppiter-Iovis*** (m) = Júpiter.

Su irregularidad está en que usa dos raíces en su declinación. Para el nominativo y vocativo usa *Iuppiter* y para el resto de los casos usa la raíz *Iov-*. No tiene plural. Veamos su declinación.

<i>Iuppiter-Iovis</i> , (m) = Júpiter		
N	<u>I</u> uppiter	
V	<u>I</u> uppiter	
Ac	<u>I</u> ov em	
G	<u>I</u> ov is	
D	<u>I</u> ov i	
Ab	<u>I</u> ov e	<p>Júpiter, dios de dioses y hombres</p> <p>Imagen de Sailko en Wikimedia Commons bajo CC</p>

*Hemos subrayado la sílaba acentuada



Autoevaluación

Declina el sustantivo masculino: rex-regis (rey). Primero sacamos la raíz:

Raíz: -

	Singular	Plural
N	<input type="text"/>	<input type="text"/>

V	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Ac	<input type="text"/>	<input type="text"/>
G	<input type="text"/>	<input type="text"/>
D	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Ab	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Comprobar



Autoevaluación

Rellena los espacios en blanco con los casos que se piden de cada sintagma. El orden es adjetivo + sustantivo. Fíjate en el género del sustantivo para elegir bien la declinación del adjetivo.

► *potestas-potestatis* (f): poder; *iniustus-a-um*: injusto

1. Acusativo singular:
2. Ablativo singular:
3. Acusativo plural:

► *pedes-peditis* (m): infante, soldado de a pie / *pavidus-a-um*: asustado

1. Dativo singular:
2. Nominativo plural:
3. Ablativo plural:

► *hiems-hiemis* (f): invierno / *frigidus-a-um*: frío

1. Nominativo singular:
2. Genitivo singular:
3. Ablativo singular:

► *lex-legis* (f): ley / *novus-a-um*: nuevo

1. Acusativo singular:
2. Acusativo plural:
3. Ablativo plural:

Puedes comprobar que, cuando la terminación es la misma para varios casos, unas veces, es el adjetivo el que te ayuda a distinguir el caso del sustantivo y otras, viceversa.

Comprobar



Autoevaluación

¿En qué caso o casos puede estar el sintagma *iudicem iustum** (juez justo)?

*Ponemos el adjetivo, como en castellano, tras el sustantivo, para que te resulte más fácil.

- ☐ Acusativo plural



***Iudex-iudicis* (juez)**

Estatua de Juez romano en el Museo de Estambul

Imagen de Rowanwindwhistler

en Wikimedia Commons bajo licencia CC

☐ Acusativo singular

☐ Dativo singular

Ver solución

¿En qué caso o casos puede estar el sintagma *civitates romanae* (ciudades romanas)?

☐ Nominativo plural

☐ Vocativo plural

☐ Acusativo plural

Ver solución

¿En qué caso o casos puede estar el sintagma *pede dextro* (pie derecho)?

☐ Dativo singular

☐ Ablativo singular

☐ Genitivo singular

Ver solución

¿En qué caso o casos puede estar el sintagma *milites Romani* (soldados romanos)?

☐ Nominativo plural

☐ Vocativo plural

☐ Acusativo plural

Ver solución

2.2 Los nominativos de la 3ª declinación



Recordemos los sustantivos que hemos visto de la tercera declinación que aparecen en el texto: *dux, auctoritate, milites, virtus, pacem, sacerdotes, hieme, preces...*

Si nos fijamos en el nominativo de estos sustantivos en su enunciado (***dux, auctoritas, miles, virtus, pax, sacerdos, hiems, prex***), nos damos cuenta que no tienen un nominativo con una terminación fija. El nominativo depende de la consonante en que acabe el tema o raíz. Por tanto, se nos plantea un problema si tenemos que buscar estos sustantivos en un diccionario, porque en él las palabras aparecen enunciadas en nominativo y genitivo.

Para solventar esta cuestión vamos a estudiar en este tema cómo se forman los nominativos de sustantivos cuya raíz acaba en las consonantes: p, b, t, d, c, g y m. Las consonantes primeras se llaman oclusivas y las recordarás con la regla nemotécnica tradicional: **petaca, bodega**.

La raíz de un sustantivo se obtiene a partir del caso que nos encontremos en un texto, quitándole la desinencia. Por ejemplo: ***milites*** (tema *milit-*, en consonante -t); ***pacem*** (tema *pac-*, en consonante -c).

A partir de ahí aplicamos las reglas que se recogen en el siguiente cuadro.

FORMACIÓN DE LOS NOMINATIVOS	
TEMAS EN OCLUSIVA (p, b, t, d, c, g). Forman el nominativo añadiendo -s en los sustantivos masculinos y femeninos . La presencia de la -s produce unos cambios , que vemos en este cuadro:	
	SUSTANTIVOS MASCULINOS Y FEMENINOS
Temas en p, b (labiales)	Los sustantivos cuyo tema acaba en -p, -b toman s . Ej: <i>princeps-principis</i> (m), el primero, príncipe Añadimos -s a la raíz: <i>princip</i> + s > <i>princeps</i> * * El nominativo presenta una -e, que por apofonía pasa a -i en el resto de los casos. Normalmente, la vocal del nominativo en estos temas suele ser -e
Temas en t, d (dentales)	Toman -s en el nominativo que provoca la caída de la t/d Ej: <i>miles-militis</i> (m), soldado Añadimos -s a la raíz y cae la -t: <i>milit</i> +s > <i>miles</i> * * El nominativo presenta una -e, que por apofonía pasa a -i en el resto de los casos. Normalmente, la vocal del nominativo en estos temas suele ser -e.



Milites Romani, soldados romanos

Imagen de Mark Zamoycki en Wikimedia Commons bajo licencia CC

Temas en c, g

Toman -s en nominativo, pero el **grupo -cs, -gs se transforma en la grafía -x**. Ejemplos:

- rex-**regis** (m), rey

- lex-**legis** (f), ley

Añadimos -s a la raíz y el grupo -cs, -gs >x: *reg + s > rex; leg + s > lex*

TEMAS EN CONSONANTE -M: Toman la desinencia -s en nominativo.

Temas en -m

Existe un único sustantivo de tema en -m y **toma -s en nominativo**:

*hiems-**hiemis*** (f), invierno



Autoevaluación

A continuación tienes sustantivos en distintos casos. Debes señalar el caso y número y elaborar el enunciado (nominativo-genitivo). El nombre de los casos se abrevia como en los cuadros anteriores: Nominativo (N), vocativo (V), acusativo (Ac), genitivo (G), dativo (D), ablativo (Ab); el número: singular (sg) y plural (pl). No importa que los pongas en mayúsculas o minúsculas. Si pueden ser varios casos, los separamos con comas. No pongas espacio entre el caso y el número. Ejemplo: nominativo plural = Npl; dativo y ablativo plural = D,Abpl. Te damos el primer sustantivo resuelto para que te sirva de ejemplo:

► *pace* (f)

Caso: Absg. Raíz: pac. El nominativo de un tema en -c se forma añadiendo -s. El grupo cs > x. Enunciado: *pax-pacem* (f), *paz*.

Ahora debes rellenar tú los espacios en blanco siguiendo el ejemplo.

► *comites* (m)

Caso: , , . Raíz: . El nominativo de un tema en -t se forma añadiendo - . La t cae ante - . Por apofonía, la -i debe sustituirse por -e.

Enunciado: - (m), compañero.

➤ *pedem* (m)

Caso: . Raíz: . Enunciado: - (m), *pie*.

➤ *virtutis* (f)

Caso: . Raíz: . Enunciado: - (f), *valor, virtud*.

➤ *equiti* (m)

Caso: . Raíz: -. Por apofonía la -i debe sustituirse por -e.

➤
Enunciado: - (m), *jinete*.

➤ *vocum* (f)

Caso: . Raíz: . El nominativo de un tema en c/g se forma añadiendo -s y el grupo > . Enunciado: - (f), *voz, sonido, palabra*.

➤ *peditis* (m)

Caso: . Raíz: .
Nominativo:



eques-equitis, jinete

Comprobar



Ejercicio resuelto

En el siguiente texto continuamos la historia de Aníbal.

*Hannibalis multi pedites equitesque in itinere per Alpes perierunt. Pedes miles est et pedibus pugnat. Eques quoque miles est sed ex equo pugnat. Hannibal equitum magnum numerum in Numidia coegerat et peditum magnum numerum in Hispania. Itaque bonos et peritos milites habebat nam eos magna cura delegerat. **Aestate** cum eis ad Romae portas pervenit. Sed eam non oppugnavit nam nec frumentum nec alias **fruges** militibus habebat. Itaque Capuam contendit. Interea Romae Senatores civitatis leges libertatemque contra inimicos digne defendent et plurimas copias parabant.*

Los sustantivos en negrilla son de la 3ª declinación, cuyo tema acaba en las consonantes que hemos visto (p,b,t,d,c,g,m), pero no están enunciados en el vocabulario. Te pedimos dos cosas:

1º Señalar el nominativo de esos sustantivos.

2º Analizar y traducir el texto.

Después pulsa en "Ver solución".

VOCABULARIO

SUSTANTIVOS

aestate (f): verano

pedes-peditis (m): infante, soldado

peritus-a-um: experimentado, hábil

alius-a-um: otro

civitas-civitatis (f): ciudad

copiae-arum (en pl.): tropas

cura-ae (f): cuidado, preocupación

dignus-a-um: digno

eques-equitis (m): jinete

fruges (f): fruto

frumentum-i (n): trigo

inimicus-i (m): enemigo

iter-itineris (n): camino

lex-legis (f): ley

libertas-libertatis (f): libertad

miles-militis (m): soldado

novus-a-um: nuevo

numerus-i (m): número

Numidia-ae (f): Numidia

VERBOS

cogo-ere-coegi-coactum: reclutar

contendo-ere-contendi-contentum: dirigirse

defendo-ere-defendi-defensum: defender

deligo-ere-delegi-delectum: elegir

oppugno-are-avi-atum: atacar

paro-are-avi-atum: preparar

pereo-ire-perii-peritum: perecer, morir

ADVERBIOS

interea: mientras tanto

quoque: también

PREPOSICIÓN

contra + Ac: contra

3. Fonética



Ya conoces esta sección de fonética donde, además de mostrarte algunas reglas que permiten explicar la evolución de las palabras del latín al castellano, intentamos trabajar algunas actividades que te ayuden a conocer mejor la lengua castellana y su funcionamiento. Procuramos también que te vayan sonando algunas expresiones latinas que hemos mantenido intactas en nuestra lengua y que puedes encontrar en cualquier momento, integradas en nuestro vocabulario. Todo lo que incluimos en esta sección está destinado a que conozcas mejor nuestra lengua a partir del latín.

Con el estudio de los temas en consonante de la tercera declinación has conocido el origen latino de muchas palabras castellanas que terminan en consonante o en -e (paz, virtud, libertad, voz...). Vamos a conocer cómo han evolucionado los sustantivos latinos con tema en consonante y cómo los encontramos en nuestra lengua.



Aníbal cruzando los Alpes

Imagen en [Wikimedia Commons](#) bajo dominio público.



Curiosidad

***Inimicus caecus* (El enemigo ciego)**

Después de la batallan de Ticino y del Trebia, Aníbal sigue su marcha hacia Roma. Sólo

le quedaba un elefante. Sin embargo, un ejército romano guardaba los Apeninos en Arezzo y para evitarlo, Aníbal decidió rodearlo, haciendo que su ejército se metiera en las llanuras inundadas por el río Arno desbordado. Sus tropas tuvieron que padecer muchísimo. Los animales de carga se ahogaron y Aníbal perdió el ojo izquierdo. Así nos lo cuenta Santiago Posteguillo en su novela *Africanus, el hijo del cónsul*.

Al principio la marcha fue sobre terreno seco y sin problemas más allá de las muchas horas de caminar sin detenerse apenas, la lluvia constante de aquellos días y la fatiga propia de aquellos esfuerzos. No obstante, a medida que avanzaban hacia el sur la tierra comenzó a pasar de estar húmeda por la lluvia a transformarse poco a poco en fango y, luego, el barro se tornó en un pantano denso, de aguas espesas, pegajosas. Los soldados hundían sus pies primero hasta los tobillos y luego hasta las rodillas. Aníbal encabezaba el ejército, hundiendo sus propias piernas en aquella agua estancada varios días después de las grandes avenidas del Arno, pero no cejaba en su determinación. Así paso el primer día, con fatiga, lluvia y aguas pantanosas. [...] Anochece pero no se adivinaba en el horizonte ningún lugar que estuviera lo suficientemente seco y firme donde poder establecer un campamento. En la última hora del atardecer, Aníbal se restregó los ojos con sus manos empapadas de aquella agua maloliente [...]. Sentía un picor peculiar que le hacía sentirse incómodo

- Que los hombres descansen como puedan. Dormiremos aquí. No se montan tiendas [...]. Dormiremos todos sobre nuestros pertrechos empapados hasta el amanecer y al alba seguiremos. Las bestias, que permanezcan a la intemperie. Las que no sobrevivan las abandonaremos.

Así dijo el general [...]. Eran unas condiciones horribles para intentar conciliar el sueño, pero el hecho de que su general compartiera las mismas penurias por las que ellos debían pasar los hacía sentirse próximos a su líder y nadie lamentó su suerte.[...]

Aquella noche Aníbal se despertó en varias ocasiones por el picor de los ojos. En particular le dolía el ojo izquierdo [...]. Aníbal hizo llamar a varios médicos [...].

- Es una mala infección en los ojos la que tenéis, mi general. Es por esta extraña humedad Si no queréis perder la vista, debemos alejarnos de esta ruta y buscar terreno seco cuanto antes. Entretanto podemos hacer empastes de barro y manzanilla para calmar la hinchazón y el picor.

Aníbal los escuchó atento.

- No podemos abandonar esta ruta. Es preciso que alcancemos Etruria lo antes posible [...]

- Podéis perder la vista, mi general. Podéis quedar ciego. Deberíamos volver sobre nuestros pasos lo antes posible. [...]

- ¿Aguantarán mis ojos dos o tres días más en estas condiciones? [...] ¿Y si cabalgara?

- Eso mejoraría las cosas, pues cuanto más alejado del agua estéis, mejor.[...].

- Decidme con claridad la situación- insistió el general [...]

- El ojo izquierdo está muy mal. Si no regresamos, seguramente perderéis la visión del mismo. Es posible que con los empastes y sobre el elefante, lejos del agua, se pudiera salvar el otro ojo. Quizás los dos. Es difícil de pronosticar. Depende de lo que tardemos en salir de los pantanos, de que no llueva más. Necesitáis curas en ambos ojos, descansar en terreno seco y ver cómo evoluciona cada ojo. [...]

- Seguiremos entonces. Nos detendremos el mínimo tiempo posible por las noches. Avanzaremos sin descanso. Yo cabalgaré a lomos de Sirius. Vosotros dos me aplicaréis los empastes en los ojos y yo resistiré el dolor y el picor sin tocarme la cara. En tres días saldremos de estos pantanos [...].

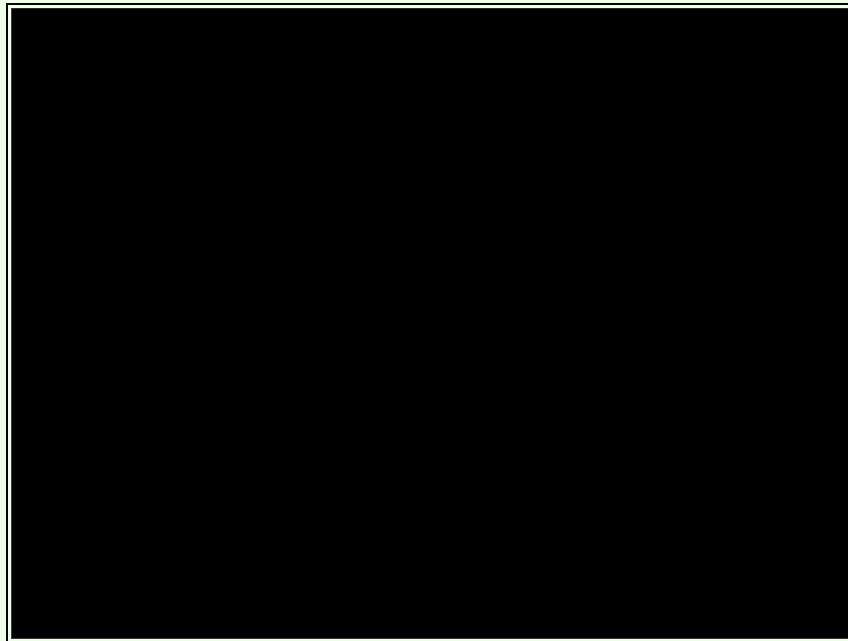
Avanzaron sin descanso en largas marchas diurnas hasta conducir a hombres y bestias a la extenuación absoluta. Al salir de los pantanos, Aníbal, desolado por el dolor en sus ojos, sin apenas visión, se refugió en su tienda [...].

*En su tienda, Aníbal recibía los informes de Maharbal sobre la toma de ciudades en Etruria, con los ojos vendados, aguardando el dictamen de los médicos, que debían dilucidar si el gran enemigo de Roma se había vuelto ahora **un enemigo ciego**.*

Posteguillo, Santiago: *Africanus, el hijo del cónsul*. Ediciones B (pg. 435-442)

En realidad Aníbal no quedó ciego, sino tuerto, pues tenía visión en el ojo derecho. En latín *cocles-coclitis*, *tuerto*.

Si quieres saber más sobre Aníbal puedes ver este vídeo.



3.1 Las consonantes finales



La mayoría de sustantivos y adjetivos castellanos terminados en consonante provienen de sustantivos y adjetivos de la tercera declinación latina. Nuestras consonantes finales no son muchas (d, l, n, r, s, z) y proceden en su mayoría de consonantes no finales latinas. Recuerda que los sustantivos y adjetivos castellanos provienen del caso acusativo singular. La terminación *-em* latina, al pasar al castellano, perdió la *-m* y, en muchas ocasiones, también la *-e*.

Veamos de dónde proceden nuestras consonantes teniendo en cuenta la evolución latina.

- Muchas de nuestras sustantivos acabados en *-d* son antiguos temas latinos en *-t*. Ya sabemos que la *-t* entre vocales se sonorizó en *-d*. En la mayoría de los sustantivos se perdió la terminación *-em* de acusativo, pero en algunos se mantuvo la *-e*. Por ejemplo:

liber ta tem > libertad

sacer do tem > sacerdote

vir tu tem > virtud

- Igualmente los sustantivos castellanos acabados en *-z* provienen en su mayoría de los sustantivos de tema en *-c* latinos que se convirtió en *z*, tras perder la terminación *-em*:

pa cem > paz

pre cem > prez



Autoevaluación

Completa los espacios en blanco con la palabra castellana derivada de las latinas siguientes. En primer lugar, fíjate en los cambios que se van explicando y completa estas explicaciones. En segundo lugar, rellena el espacio en blanco de las palabras castellanas derivadas.

- *aetatem* >

Cambios: El diptongo *ae* > ; la consonante *-t* en posición intervocálica > ; el grupo *-em* final cae.

- *civitatem* (=ciuitatem) >

Cambios: La vocal átona *-i-* en sílaba interior cae; la consonante *-t* en posición intervocálica > ; el grupo *-em* final cae.

- *vocem* >

Cambios: La desinencia *-em* se pierde y la consonante *-c* >

- *libertatem* >

- *salutem* >

- *crudelitatem* > . Por caída de la *-d* intervocálica y de la *-i* átona en sílaba medial.

- *veritatem* > . Por caída de la *-i* átona en sílaba medial.

Comprobar

3.2 Composición y derivación



En esta sección vamos a ver el origen latino de nuestro sufijo -dad. Lo encontramos en soledad, verdad, bondad... ¿De dónde procede?

Dentro de los temas en -t- el latín posee el sufijo **-tat**, que se presenta como **-tas** en nominativo y **-tatis** en genitivo. El sufijo -tat- pasó al castellano como **-dad** por sonorización en -d de las -t intervocálicas. Por ejemplo:

- Del sustantivo *civis-civis* (ciudadano) derivamos *civit**as**-civit**atis*** (**ciudad**)
- Del adjetivo *verus-a-um* (verdadero) derivamos el sustantivo *verit**as**-verit**atis*** (**verdad**)

Muchos de los sustantivos castellanos que poseen este sufijo son abstractos y femeninos como en latín.

Un sufijo muy parecido en latín es -tut, que se presenta como -tus en nominativo y -tutis en genitivo. Este sufijo pasó al castellano como -tud. Por ejemplo: senectud (*senect**us**-senect**utis***, vejez).



Autoevaluación

Rellena los espacios en blanco de la segunda columna "palabras derivadas" con alguno de los sustantivos que aparecen abajo y que se relacionen con las palabra latina simple que aparece en la primera columna. En la tercera tendrás que averiguar cuál es el significado castellano aplicando lo aprendido sobre los sufijos latinos -tat/-tut.

Palabra simple	Palabra derivada	Significado
<i>suavis-e</i> (suave)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>
<i>novus-a-um</i> (nuevo)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>
<i>liber-libera-liberum</i> (libre)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>
<i>bonus-a-um</i> (bueno)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>
<i>iuvenis-is</i> (joven)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>
<i>socius-a-um</i> (aliado, socio)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> , alianza
<i>crudelis-e</i> (cruel)	<input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/>

bonitas-bonitatis (f)

libertas-libertatis (f)

crudelitas-crudelitatis (f)

suavitas-suavitatis (f)

societas-societatis (f)

iuventus-iuventutis (f)

novitas-novitatis (f)

Comprobar

Autoevaluación

Te proponemos conocer mejor la lengua castellana a través del latín. A continuación tienes una lista de palabras castellanas que proceden de una latina a la que se ha añadido un prefijo o sufijo. Después aparece una tabla. Debes poner al lado de cada vocablo latino las palabras castellanas derivadas de él separando por un guión el lexema del prefijo o sufijo. Debes fijarte en la raíz de la palabra latina (sacada del genitivo quitándole *-is*) para separar el lexema de los sufijos y prefijos. Te damos resuelta la primera palabra para que te sirva de ejemplo.

Palabras castellanas: vocal, pedestre, comitiva, equitación, gregario, pedal, duque, ducado, frugal, legal, legalidad, autoritario, potestativo, lapidación.

Étimo latino	Palabras castellanas
<i>frux-frugis</i> , fruto	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>dux-ducis</i> , general, jefe	<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>lex-legis</i> , ley	<input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>auctoritas-auctoritatis</i> , autoridad	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>potestas-potestatis</i> , poder, potestad	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>vox-vocis</i> , voz, palabra	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>grex-gregis</i> , rebaño	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>pes-pedis</i> , pie	<input type="text"/> - <input type="text"/> , <input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>eques-equitis</i> , jinete	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>lapis-lapidis</i> , piedra	<input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>comes-comitis</i> , compañero	<input type="text"/> - <input type="text"/>

*Si no conoces el significado de alguna palabra castellana, búscala en el diccionario y comprobarás que guarda relación con el significado latino.

Comprobar



Autoevaluación

Ahora queremos que deduzcas el significado de estas expresiones latinas. Ayúdate de lo que has aprendido de la lengua latina. Te damos tres posibles soluciones de las que tendrás que elegir una.

1. *Carpent tua poma nepotes.*

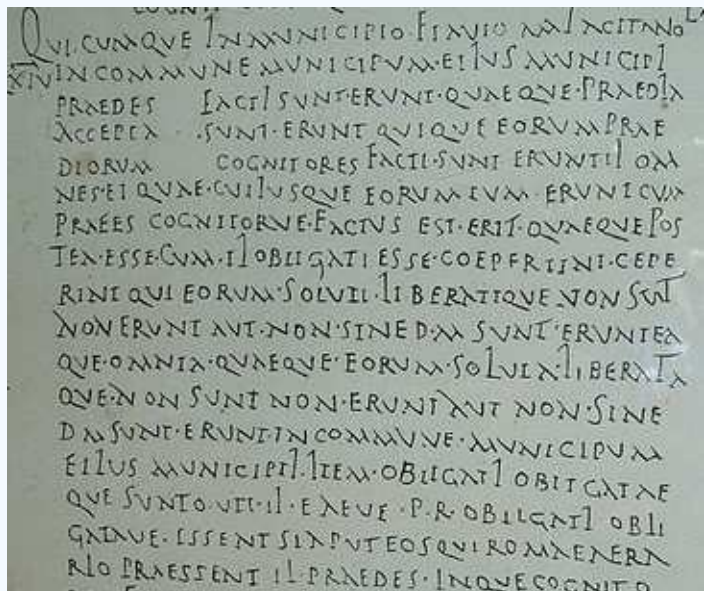
- ☐ Tus nietos recogerán tus frutos
- ☐ No puedes recoger las manzanas
- ☐ Recoge las manzanas, necio

2. *In medio virtus.*

- ☐ Se colocó en medio.
- ☐ En el centro está la virtud.
- ☐ La suerte está en medio.

3. *In vino veritas.*

- ☐ Vino con la verdad por delante.
- ☐ No vino con la verdad.
- ☐ En el vino está la verdad.



Malacae leges (leyes romanas de Málaga)

Las leyes romanas se suelen publicar sobre bronce o piedra.
Imagen de Panarria en Wikimedia Commons bajo licencia CC

4. *Dura lex, sed lex.*

- ☐ Las leyes duran y duran.
- ☐ Duran las leyes.
- ☐ La ley es severa, pero es la ley.



Curiosidad

Vamos a acabar con una frase de ánimo para todos nuestros propósitos y proyectos.

Gutta cavat lapidem (La gota cava la piedra)

La oración completa es *Gutta cavat lapidem non vi sed saepe cadendo*, "La gota desgasta la piedra no por la fuerza sino cayendo (de forma continuada, sin parar)".

Aquí tenemos un sustantivo de la 3ª declinación: *lapis-lapidis* (piedra) de tema en consonante. Esta expresión se usa para indicar que, en muchas ocasiones, se consiguen grandes cosas con la constancia más que con la fuerza. Podemos compararla con un refrán en castellano que expresa la misma idea:

Vale más la constancia que la fuerza.